NANOHANA BOYS BY PYON

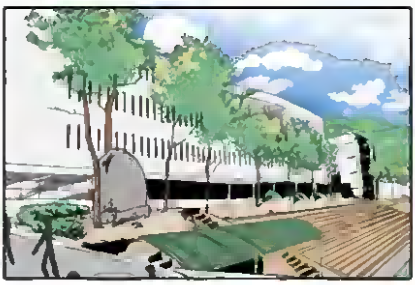
Support the author, read for free in Korean (Comico Korea), Japanese (Comico Japan) or Chinese (Comico Taiwan)

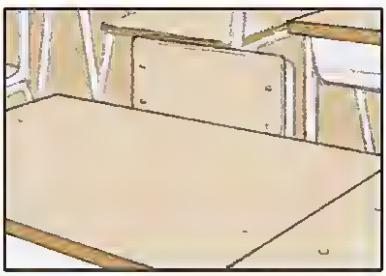
Translation/Cleaning/Typesetting: justforreplying

Proofreader: VOU

Nanohana Boys is a webtoon originally in Korean. This translation is based on the Japanese version and uses the Japanese character names.

Comico Korea http://comico.kr/
Comico Japan http://www.comico.jp/
Comico Taiwan http://www.comico.com.tw/





HE'S NOT HERE YET...

WHAT HAPPENED? HE'S USUALLY EARLIER THAN I AM...

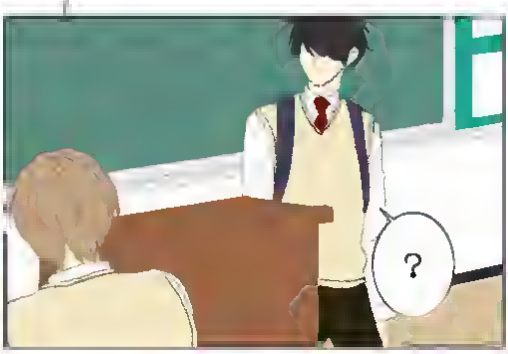
HE HASN'T REPLIED ONCE SINCE THE FIGHT...

DID SOMETHING ELSE HAPPEN?

YO, GOOD MORNING.

WHY'RE YOU LATER THAN ME TODAY?

EVEN THOUGH YOU'RE AWALYS EARLY...



YOU'RE LATE TODAY EVEN THOUGH YOU'RE ALWAYS EARLY

I OVERSLEPT

I SEE

SOMETHING CAME UP

DON'T TELL ME...DID YOUR MOM... AGAIN...?

NO, THAT'S NOT IT

WELL, THEN IT'S FINE

HE DOESN'T SEEM TO HAVE BEEN HIT FROM WHAT I CAN SEE...

ゴホッ SFX COUGH

SFX COUGH

ゴホッ

SFX COUGH

CAUGHT A COLD?

YES, IT SEEMS LIKE I DID

キーン

SFX DING DONG

コーン

TAKE CARE SINCE THE SEASONS ARE CHANGING...

OK

カーン

SFX: DING DONG

コーン

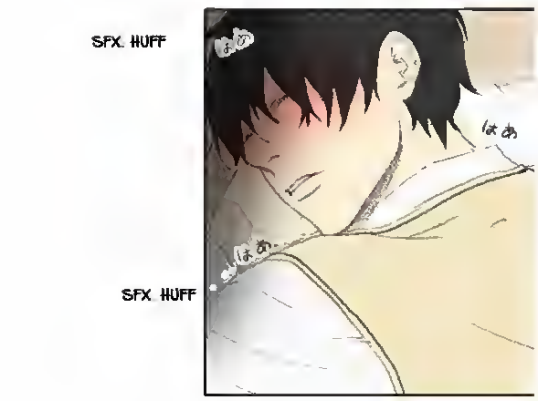
I GUESS IT'S JUST A COLD.

SFX: COUGH コホッ

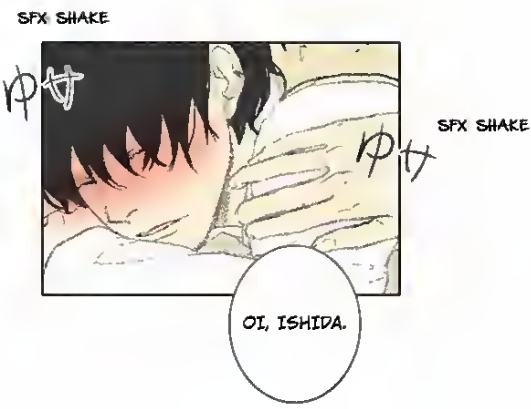
コホッ SFX: COUGH

AFTER ALL, MANY PEOPLE CATCH A COLD WHEN THE SEASONS CHANGE.

BUT, IT WASN'T JUST A COLD.


SFX: HUFF
SFX: HUFF

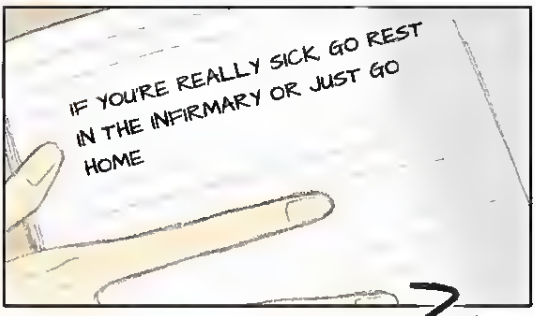
...?
WHOA! HE'S HOT!
ISN'T THIS QUITE SERIOUS?
HE'S SHIVERING AS WELL.


SFX: SHAKE
SFX: SHAKE
OI, ISHIDA.

AREN'T YOU REALLY QUITE SICK? GO TO THE INFIRMARY OR JUST GO HOME.

?

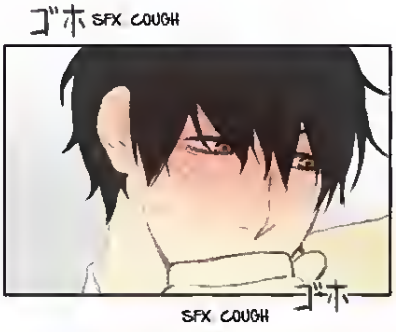
ARGH, IT'S SO FRUSTRATING.


IF YOU'RE REALLY SICK, GO REST IN THE INFIRMARY OR JUST GO HOME
SFX: SLIDE
スッ

……

SFX: STAND
ガタッ

SFX STAGGER
OI, WAIT!
YOU'RE STAGGERING SO DON'T GO ON YOUR OWN...
WHAT IF YOU FAINT ON YOUR WAY THERE..


ゴホ SFX COUGH
ゴホ
SFX COUGH

I'VE BEEN SEEING YOU QUITE OFTEN LATELY.

HAHA.

HE'S GOT QUITE A TEMPERATURE ...

PERHAPS IT'S A COLD ...?

SFX: COUGH ゴホ

TAKE THE MEDICINE AND SLEEP FOR A BIT.

I'LL WAKE YOU AFTER THE LESSONS END.

AH, THANK YOU.

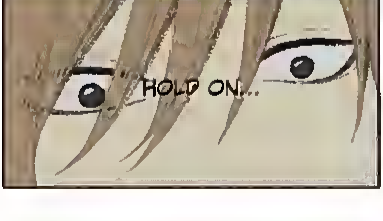
I'M HEADING TO THE STAFF ROOM AND WILL BE RIGHT BACK.

JUST LIE DOWN AND REST.

SFX. CLOSE ガラッ

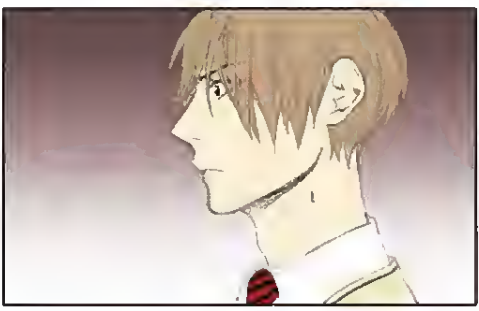
TAKE THE MEDICINE AND REST.

IF YOU'RE SICK THEN JUST REST AT HOME. YOU DON'T NEED TO COME TO SCHOOL, YOU KNOW?


HOLD ON...

DOES HE REALLY WANT TO BE AT HOME?

THIS GUY....



IS HE REALLY ALRIGHT?

SFX STEP

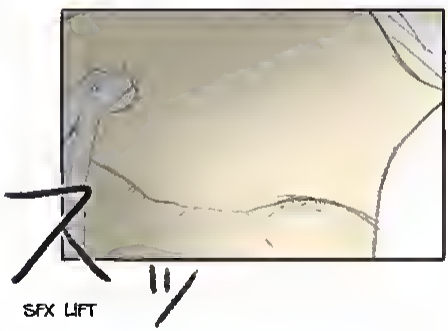
SFX PUSH

JUST...JUST STAY STILL FOR A MOMENT.

I JUST WANT TO CHECK SOMETHING.

SFX SHAKE HEAD

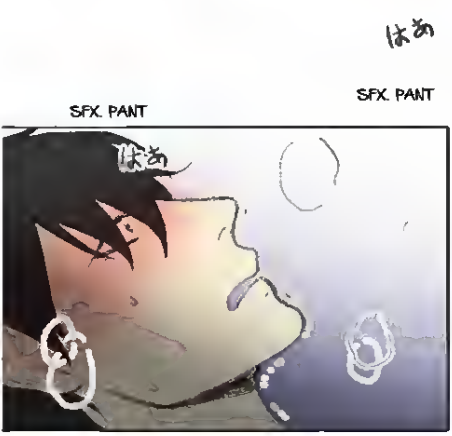
SFX SHAKE HEAD

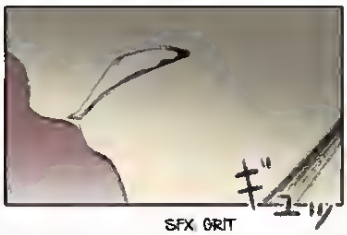


SFX LIFT

はあ
SFX: PANT
はあ
SFX: PANT
はあ SFX: PANT
SFX: TREMBLE
ふるふる
ふるふる
SFX: TREMBLE
SFX TREMBLE
ふるふる
はあ
SFX PANT

はあ
SFX PANT


はあ
SFX. PANT
SFX. PANT
はあ


SFX GRIT

AGAIN... DID SHE HIT YOU AGAIN?
SFX TREMBLE
SFX TREMBLE

THIS.

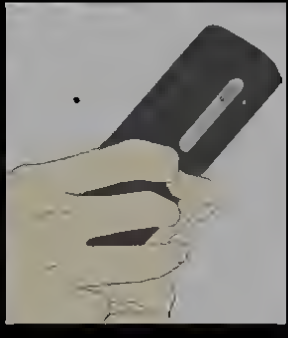
DID. SHE. HIT. YOU. AGAIN.

... .

OME HOME
IMMEDIATELY
4 SEPT 5.18 PM

SFX. STEP

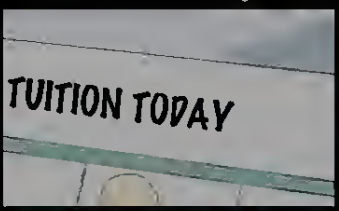
SFX. TAP



SFX. TAP

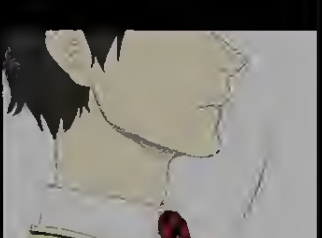
SFX. TAP

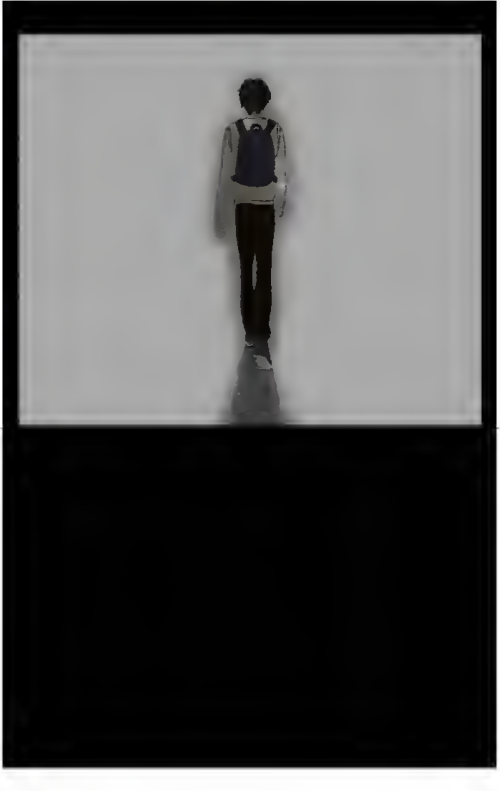
SFX: TAP



SFX. TAP

SFX. TAP





Switching topics a bit...

"Preview of Spring Flowerbed Relay Event"

Limited to 22 March only!

Share about Nanohana Boys on twitter!

One lucky winner will receive seasonal flowers along with the signed Nanohana Shikishi

Wow!

Check the top page for details

It'll be great if you include your thoughts about the comic

(u///u)

*Applicable only to twitter

*Only one tweet per person will be eligible

T/N: So I'm translating this only so you know why that illustration below is there...

The present will be something like this. Actual illustration may vary.